

Registrační list akce	R 05 197	List č. 1
------------------------------	-----------------	-----------

Název akce	CZ.1.02/1.1.00/09.03643 Skupinový projekt "Čistá Berounka - etapa II, projekt B"	Evid. číslo ISPROFIN	1151120304
Dokument vydává:	Ministerstvo životního prostředí České republiky Vršovická 65, 100 10 - Praha 10	pod č. j.:N	SFZP 005768/2009

Registrační list akce se vydává účastníku programu:

197 001	Název organizace: Povodí Berounky	Identifikační číslo: 75042860
197 002	Fyzická osoba:	Rodné číslo:
197 003	Adresa sídla - název ulice: Náměstí Republiky	č. p.: 1
197 004	Adresa sídla - název obce:	PSČ: 306 32

Pro další přípravu akce se určují následující termíny:

Č. řádku form R05 19x	Č. řádku form S05 120	Název etapy	Datum ukončení etapy	Závaznost termínu ***)		
				termín lze překročit o	postih **)	
					SR	EU
sl.1	sl.2	sl.3	sl.4	sl.5	sl.6	sl.7
197 011	120200	Realizace akce	28.2.2013			

Pro další přípravu akce se určují následující parametry:

Č. řádku	Název parametru	Měrná jednotka	Hodnota parametru	Závaznost termínu ***)			
				TP(x,y) v % *)		postih ***)	
				x=	y=	SR	EU
sl.1	sl.2	sl.3	sl.4	sl.5	sl.6	sl.7	sl.8

Název ukazatele: Snížení vypouštěného znečištění v ukazateli CHSK _{Cr}	Č. řádku form. S05 143	143101
197 201 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	131,050

Název ukazatele: Snížení vypouštěného znečištění v ukazateli Pcelk.	Č. řádku form. S05 143	143101
197 202 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	6,290

Název ukazatele: Snížení N celk ve vypouštěných odpadních vodách	Č. řádku form. S05 143	143101
197 203 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	85,970

Název ukazatele: Snížení nerozpuštěných látek ve vypouštěných odpadních vodách	Č. řádku form. S05 143	143101
197 204 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	108,310

Název ukazatele: Snížení TOC ve vypouštěných odpadních vodách	Č. řádku form. S05 143	143101
197 205 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	26,730

Název ukazatele: Snížení BSK5 ve vypouštěných odpadních vodách	Č. řádku form. S05 143	143101
197 206 A Stav ukazatele v cílovém roce	t/rok	95,160

Pro další přípravu akce se určují následující: ukazatele bilance finančních potřeb a zdrojů

Č. řádku form R05 19x	Č. řádku form V05 170	Název ukazatele bilance potřeb a zdrojů financování akce	Rozpočet akt. roku (mil. Kč)	Hodnota ukazatele celkem (mil. Kč)	Závaznost ukazatele ***)
-----------------------	-----------------------	--	------------------------------	------------------------------------	--------------------------

Název akce	CZ.1.02/1.1.00/09.03643 Skupinový projekt "Čistá Berounka - etapa II, projekt B"	Evid. číslo ISPROFIN	1151120304
Dokument vydává:	Ministerstvo životního prostředí České republiky Vršovická 65, 100 10 - Praha 10	pod č. j.:N	SFZP 005768/2009

sl.1	sl.2	sl.3	sl.4	sl.5	TP(x,y) v % *		postih ***	
					x=	y=	SR	EU
197201	70079	Jiné výše neuvedené náklady realizace akce	11,343	482,521				
197202	7007s	Ostatní náklady realizace akce	11,343	482,521				
197203	701s	SOUHRN FINANČNÍCH POTŘEB AKCE	11,343	482,521				
197204	70235	VDS - použití zdrojů Fondu soudržnosti EU	9,640	410,140				
197205	7023s	Výdaje OSS a dotace ze státního rozpočtu (VDS)	9,640	410,140				
197206	70309	Jiné než výše uvedené vlastní zdroje účastníka programu	1,135	48,253				
197207	7030s	Vlastní zdroje účastníka programu (VZ)	1,135	48,253				
197208	70331	Dotace ze Státního fondu životního prostředí	0,568	24,128				
197209	7033s	Dotace poskytnuté ze státních fondů	0,568	24,128				
197210	703s	SOUHRN FINANČNÍCH ZDROJŮ AKCE	11,343	482,521				

Přílohy, které jsou nedílnou součástí dokumentu obsahují:

001	Příloha k registračnímu listu akce
-----	------------------------------------


Poznámky:

*) rozumí se toleranční pole, ve kterém bude skutečně dosažená hodnota indikátoru klasifikována jako vyhovující;

**) rozumí se výše postihu za nesplnění závazného termínu (indikátoru) v % z celkové částky poskytnuté dotace, nebo návratné finanční výpomoci,

***) V případě, že není závaznost termínu, závaznost parametru nebo závaznost ukazatele na formuláři stanovena, jsou uvedené hodnoty orientační nebo stanoví vybrané závaznosti správce programu v podmínkách

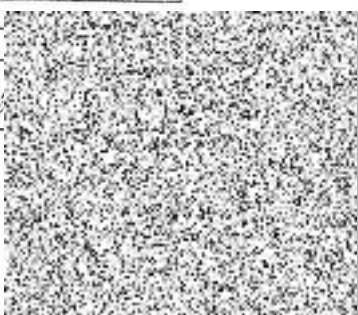
Správce programu: Ministerstvo životního prostředí

Vypracoval:	Ladislav Řehůřek	telefon:		
Schválil:	Ing. Jan Kříž	datum:	05 11 2009	

Ministerstvo financí

Vypracoval:		odbor:		
Schválil:		telefon:		
		datum:		podpis:

Odbor: 19

Vypracoval:	Ing. Miroslava Ječková	odbor:		
Schválil:	Ing. Pavel Kouřil	telefon:	257042163	
		datum:	9/12/09	podpis:



Příloha k registračnímu listu akce

ev.č. ISPROFIN: 1151120304
ev.č. IS SFŽP: 09031331
ev.č. MSC 2007: CZ.1.02/1.1.00/09.03643
žadatel (dále Povodí Berounky
označován rovněž
jako příjemce
podpory):

Účel, na který bude dotace při splnění stanovaných podmínek poskytnuta:

Dostavba jednotné kanalizace v městské části Radobyčice a dále "Úslavský sběrač" ve městě Plzeň, kraj Plzeňský Výstavba retenční nádrže ČOV Plzeň II ve městě Plzeň, kraj Plzeňský Dostavba splaškové kanalizace v obci Zruč-Senec, kraj Plzeňský Dostavba a rekonstrukce jednotné kanalizace, intenzifikace ČOV Přešice v obci Přeštice, kraj Plzeňský

Podmínky pro vydání rozhodnutí o poskytnutí dotace:

- Celková výše dotace stejně jako procentní podíly dotace stanovené v tomto registračním listu jsou maximální a budou upřesněny spolu s termíny realizace podle příslušných dodavatelských smluv. V případě snížení celkových způsobilých veřejných výdajů na základě upřesněných celkových výdajů a aktuálních sazeb DPH bude dotace snížena dle procentních podílů podpory uvedených v tomto registračním listu.
- Výše podpory může být upravena z důvodu významných změn vstupních dat v aktualizované finanční analýze ve smyslu ustanovení bodu 8.2 Implementačního dokumentu.
- Žadatel provede výběr dodavatele podle čl. 7 Směrnice MŽP č. 5/2008 a pokynů Státního Fondu životního prostředí ČR (dále jen "Fond").
- Podmínkou vydání rozhodnutí o poskytnutí dotace je předložení nezbytných dokladů v rozsahu podle příslušné přílohy aktuální Směrnice MŽP pro předkládání žádostí a poskytování finančních prostředků pro projekty z OPŽP do 12 měsíců od vydání tohoto registračního listu. Tyto doklady předloží žadatel Fondu. Termín může v případě vážných důvodů prodloužit Řídící orgán.
- Rozhodnutí o poskytnutí dotace nebude vydáno, pokud žadatel nesplní pokyny Fondu (dle zmocnění Fondu jako zprostředkujícího subjektu) vydané v souvislosti s jeho přípravou v rámci zmocnění Fondu jako zprostředkujícího subjektu a podmínky pro uzavření smlouvy o poskytnutí podpory ze SFŽP na spolufinancování akce.

Základní podmínky poskytnutí dotace:

(viz rovněž body 2 a 3 závěrečného ustanovení)

- Akce bude provedena v souladu s předloženou žádostí.
- Akce bude realizována v předpokládaném rozsahu, tj.
 - intenzifikace 1x mechanicko-biologické ČOV
 - výstavba kanalizace v délce 8,45 km,
 - rekonstrukce kanalizace v délce 0,97 km,
 - výstavba retenční nádrže 10 000 m³,



OPERAČNÍ PROGRAM
ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ



EVROPSKA UNIE
Fond soudržnosti
Evropský fond pro regionální rozvoj

Pro vodu,
vzduch a přírodu

- Realizací akce bude vytvořen předpoklad pro připojení navíc 2712 EO.
- Na ČOV Plzeň II a ČOV Přeštice bude možno odstranit navíc 131,05 t/rok CHSKCr, 108,31 t/rok NL,
- Po dokončení akce bude likvidace odpadních vod v souladu s vodním zákonem (č. 254/2001 Sb.) v platném znění a jeho prováděcími předpisy.

Předpokládaný rozsah stavby dle jednotlivých podprojektů je následující:

Přeštice

- intenzifikace mechanicko-biologické ČOV Přeštice na kapacitu 8200 EO
- výstavba kanalizace 0,31km, rekonstrukce kanalizace 0,97km
- realizací akce bude možno odstranit navíc na ČOV Přeštice 19,26 t/rok CHSKCr, 9,07 t/rok NL, 0,19 t/rok Pcelk. a 1,05 t/rok n-N-NH₄⁺

- bude vytvořen předpoklad pro připojení navíc 16 EO

Zruč - Senec

- výstavba kanalizace 1,86km
- realizací akce bude možno odstranit navíc na ČOV Plzeň II 15,21 t/rok CHSKCr, 8,54 t/rok NL,
- bude vytvořen předpoklad pro připojení navíc 491 EO

Plzeň

- výstavba kanalizace 6,28km
- výstavba retenční nádrže 10 000m³
- realizací akce bude možno odstranit navíc na ČOV Plzeň II 96,58 t/rok CHSKCr, 90,70 t/rok NL,
- bude vytvořen předpoklad pro připojení navíc 2205 EO
- Příjemce podpory zajistí udržitelnost projektu po celou dobu provozování a to i v případě, že by během této doby čistý tok v hotovosti v Cash Flow vykázal záporné hodnoty. Případný rozdíl bude kryt z jiných zdrojů.

oddílný model - úprava provozní smlouvy

Pro vydání Rozhodnutí o poskytnutí dotace je nutné splnit následující podmínky pro město Zruč-Senec, Plzeň:

- Doložit upravenou provozní smlouvu:

Zruč-Senec: Smlouva o provozování a nájmu kanalizace pro veřejnou potřebu" ze dne 20.8.2003, uzavřenou mezi obcí Zruč-Senec a společností Vodárna Plzeň, a.s

Plzeň: Smlouva o nájmu, provozování a údržbě veřejného vodovodu a kanalizace, ze dne 17.2.2003, uzavřenou mezi statutárním městem Plzní a společností Vodárna Plzeň, a.s

- Zajistit provozování vodohospodářské infrastruktury s ohledem na dlouhodobou udržitelnost a příslušnou část příjmů z provozování investovat do obnovy a rozvoje infrastruktury,

- Upravit délku trvání provozních smluv dle Přílohy 7 Programového dokumentu OPŽP - Podmínky přijatelnosti vodohospodářských projektů, s ohledem na předpokládanou výši spolufinancování akce ze zdrojů Evropské unie.

- Upravit provozní smlouvy tak, aby zahrnovaly mechanismy odpovídající nejlepší mezinárodní praxi včetně požadavků na kvalitu služeb, výkonových parametrů, monitoringu a sankcí.

- Nedílnou součástí upravených provozních smluv bude vyplněný Standardní finanční model, který je analytickým nástrojem sloužícím k ekonomické regulaci smluv mezi vlastníky a provozovateli vodohospodářské infrastruktury a umožňuje definování všech složek kalkulace tarifů cen pro vodné a cen pro stočné s ohledem na požadavky Evropské komise a platné legislativy ČR. Finanční model včetně Manuálu k Finančnímu modelu je zveřejněn na webových stránkách OPŽP.

- Zajistit, aby provozování infrastruktury bylo v souladu s evropskou environmentální legislativou.

oddílný model - nové výběrové řízení

Pro vydání Rozhodnutí o poskytnutí dotace je nutné splnit následující podmínky pro město Přeštice:

1. Doložit návrh zadávací dokumentace k výběrovému/koncesnímu řízení na nového provozovatele veškeré vodohospodářské infrastruktury na území města Přeštice.
2. Zahrnout do zadávací dokumentace výběrového řízení požadavky Přílohy č. 7 Programového



OPERAČNÍ PROGRAM
ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ



EVROPSKÁ UNIE
Fond soudržnosti
Evropský fond pro regionální rozvoj

Pro vodu
vzduch a přírodu

dokumentu OPŽP - Podmínky přijatelnosti vodohospodářských projektů.

Doložit návrh provozní smlouvy v souladu s dokumenty: Metodika pro žadatele, rozvádějící podmínky Přílohy č. 7 OPŽP a Praktická příručka - Smluvní výkonové ukazatele v oboru VaK ČR.

Změna provozního modelu podléhá schválení SFŽP.

- Změna provozního modelu podléhá schválení Státním fondem životního prostředí. V případě odsouhlasené změny provozního modelu budou nastaveny příslušné podmínky pro plnění Přílohy č. 7 OPŽP.

- Žadatel je povinen vést účetnictví (daňovou evidenci) podle pravidel uvedených v bodu 3 závěrečného ustanovení a musí být schopen průkazně všechny operace dokladovat dle relevantních nařízeních ES při následných kontrolách a auditech.



OPERACNÍ PROGRAM
ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ



EVROPSKÁ UNIE
Fond soudržnosti
Evropský fond pro regionální rozvoj

Pro vodu,
vzduch a přírodu

Předpokládaná struktura financování:

(Částky uvedené v registračním listu jsou zaokrouhleny na tisíce směrem nahoru. Při další administraci akce se bude vycházet z níže uvedených částek)

Finanční zdroje (v Kč) rok	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	Celkem	
									v Kč	v % k CZV
Celkové výdaje na projekt	0	13 023 529	270 561 737	270 561 737	0	0	0	0	554 147 003	
Celkové nezpůsobilé výdaje projektu	0	1 683 508	34 974 616	34 974 616	0	0	0	0	71 632 741	
Celkové způsobilé výdaje projektu	0	11 340 020	235 587 120	235 587 120	0	0	0	0	482 514 262	100
Zdroje žadatele	0	1 134 002	23 558 712	23 558 712	0	0	0	0	48 251 426	10
Podpora z FS (dotace)	0	9 639 017	200 249 052	200 249 052	0	0	0	0	410 137 123	85
Dotace SFŽP ČR	0	567 001	11 779 356	11 779 356	0	0	0	0	24 125 713	5

Plánovaná výše podpory z OPŽP v jednotlivých letech odpovídá stavu při podání žádosti. Skutečné rozložení do jednotlivých let bude určeno podle aktuálních potřeb financování akce.

Dojde-li k přehodnocení charakteristiky příjemce podpory (veřejnoprávní, soukromoprávní subjekt), bude výše podpory z FS a výše podpory ze SFŽP ČR odpovídajícím způsobem upravena. Úhrn podpory z FS a SFŽP ČR zůstane zachován.



Závěrečné ustanovení:

1.

Termín realizace akce je orientační a odpovídá stavu z období přípravy registrace akce.

2.

Díličí parametry akce mohou být upraveny v rozhodnutí o poskytnutí dotace ve vazbě na zpřesněnou dokumentaci, při zachování vlastního účelu akce. Rozhodnutí o poskytnutí dotace bude rovněž obsahovat další podmínky poskytnutí dotace, včetně sankcí pro případ jejich porušení.

3.

Pokud se žadatel v žádosti o podporu identifikoval jako subjekt, který vede podvojný nebo jednoduchý účetnictví, je povinen vést účetnictví v souladu s předpisy ČR. Vede-li účetnictví podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, je povinen vést analytickou evidenci s vazbou k akci (předmětu podpory).

Pokud se žadatel v žádosti o podporu identifikoval jako subjekt, který nevede účetnictví, ale pouze daňovou evidenci, je povinen vést daňovou evidenci podle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, rozšířenou o níže uvedené požadavky, a to, že:

- příslušné doklady musí splňovat předepsané náležitosti účetního dokladu ve smyslu § 11 zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví (s výjimkou bodu f) pro subjekty, které nevedou účetnictví, ale daňovou evidenci);
- předmětné doklady musí být správné, úplné, průkazné, srozumitelné a průběžně chronologicky vedené způsobem zaručujícím jejich trvalost;
- při kontrole žadatel poskytne na vyžádání kontrolnímu orgánu daňovou evidenci v plném rozsahu;
- uskutečněné příjmy a výdaje jsou analyticky vedeny ve vztahu k příslušnému projektu, ke kterému se vážou, tzn. že na dokladech musí být jednoznačně uvedeno, ke kterému projektu se vztahují.

4.

Procenta dotace uvedené v tomto registračním listu jsou zaokrouhlena. Při stanovení výše dotace podle úvodních podmínek tohoto registračního listu se bude vycházet ze skutečného poměru uvedených hodnot dotace a způsobilých výdajů.